المحاضرة الأولى
مادة علم التراكيب اللاتينى
د/ طه محمد زكى

حالة المضاف إليه – *genitive case*

Genitive of possessive

المضاف إليه الدال على الملكية

القاعدة: تستخدم حالة المضاف إليه للتعبير عن المالك.

contempsi Catilinae gladios.

قد واجهت سيوف كاتلينا.

التعليق: جاء اسم العلم Catilinae "كاتلينا" فى حالة المضاف إليه للتعبير عن الشخص المالك.

Iuno Iovis coniux erat.

كانت جونو زوجة لجوبيتر.

التعليق: جاء اسم العلم Iovis "جوبيتر" فى حالة المضاف إليه للتعبير عن الشخص المالك.

القاعدة: يُستخدم المضاف إليه الدال على الملكية فى التعبير عن المهام.

pastoris est tondere oves.

مهمة راعى الأغنام جز فرو الأغنام.

التعليق: تم استخدام كلمة pastoris "راعى الأغنام" فى حالة المضاف إليه الدال على الملكية للتعبير عن مهمة راعى الأغنام.

Genitive of quality

المضاف إليه الدال على النوع

القاعدة: يُستخدم اسم فى حالة المضاف إليه مصحوباً بصفة فى حالة المضاف إليه ليصفا اسم أخر، وتعرف هذه الحالة بالمضاف إليه الدال على النوع.

Bos mirae magnitudinis nata est.

ولدت بقرة ذات حجم غريب.

التعليق: تم استخدام الاسم magnitudinis "حجم" فى حالة المضاف إليه مصحوباً بالصفة mirae "غريب" فى حالة المضاف إليه ليصفا اسم أخر وهو bos "بقرة"، وتعرف هذه الحالة بالمضاف إليه الدال على النوع.

Caius est puer magni ingenii.

جايوس صبى ذو مهارة كبيرة.

التعليق: تم استخدام الاسم ingenii "مهارة" فى حالة المضاف إليه مصحوباً بالصفة magni "كبيرة" فى حالة المضاف إليه ليصفا اسم أخر وهو Caius "جايوس"، وتعرف هذه الحالة بالمضاف إليه الدال على النوع.

المضاف إليه الدال على القيمة

Genitive of value

القاعدة: تُستخدم حالة المضاف إليه للتعبير عن القيمة، وذلك بعد الأفعال التى تُعبر عن "البيع" و"الشراء" و "التقدير أو التثمين"، وتأتى المفردات magni "بقيمة كبيرة"، و minimi "بقيمة قليلة" فى حالة المضاف إليه الدال على القيمة.

magni virtutem aestimo.

"أقدر الفضيلة (بقيمة) كبيرة.

القاعدة: جاءت الصفة magni فى حالة المضاف إليه للتعبير عن القيمة، وذلك بعد الفعل aestimo الذى يُعبر عن "التقدير أو التثمين".

voluptatem virtus minimi facit.

تقدر الفضيلة البهجة بقيمة قليلة.

القاعدة: جاءت الصفة minimi فى حالة المضاف إليه للتعبير عن القيمة، وذلك بعد الفعل facit الذى يُعبر عن "التقدير أو التثمين".

المضاف إليه الجزئى
Partitive genitive

القاعدة: تُستخدم حالة المضاف إليه الجزئى للتعبير عن الجزء من الكل، وذلك بعد الأعداد الأصلية، والصفات فى درجة مبالغة التفضيل.

omnium sapientissimus erat Socrates.
كان سقراط أحكم من الجميع.

التعليق: تم استخدام الصفة omnium "الجميع" فى حالة المضاف الجزئى للتعبير عن الجزء من الكل، وذلك بعد الصفة sapientissimus "الأحكم" فى درجة مبالغة التفضيل.

Sulla centum viginti suorum amisit.
فقد سولاّ مائة وعشرين من رجاله.

التعليق: تم استخدام صفة sorum "رجاله / تابعيه" فى حالة المضاف الجزئى للتعبير عن الجزء من الكل، وذلك بعد العدد الأصلى centum viginti "مائة وعشرين".